



# 1 GIUGNO 2014

## 9° TORNEO INTERNAZIONALE

# BEACH WRESTLING



### SARDINIA - ITALY



# SPIAGGIA LA PELOSA STINTINO

INGRESSO GRATUITO

09.30 - 14:00





INTERNATIONAL TOURNAMENT  
BEACH WRESTLING  
STINTINO - SARDINIA - ITALY



**9 Torneo Internazionale Beach Wrestling Sardinia  
Maschile e Femminile CA – JU – SE  
Sassari 01 Giugno 2014  
ITALIA**

**INVITO UFFICIALE  
REGOLAMENTO E PROGRAMMA GARA**

**Data e luogo della manifestazione;**

Il Torneo Internazionale Beach Wrestling Sardinia, M/F, si svolgerà a Sassari in data 01 Giugno 2014, presso la spiaggia della Pelosa nella Località di Capo Falcone di Stintino Sassari Sardegna Italia.

**Le Nazioni invitate ufficialmente interessate a partecipare Sono:**

Algeria - Argentina - Armenia - Azerbaijan - Australia - Austria - Belorussia- Belgio - Burkina Faso  
Bolivia - Bulgaria - Brasile - Canada - Cina - Cipro - Colombia - Comores - Croazia - Cuba - Costa  
d'Avorio - Corea - Danimarca - Emirati Arabi - Egitto – Estonia – Finlandia – Francia – Gran  
Bretagna - Georgia - Germania Giappone - Grecia - Irlanda - India - Iran - Iraq - Israele - Kirgizstan  
- Kazakhstan - Libano - Malta - Messico - Mali - Moldavia -Mongolia - Montenegro - Montecarlo -  
Nuova Zelanda - Olanda - Norvegia - Nord Korea - Peru - Polonia - Portogallo - Qatar - Repubblica  
Dominicana - Romania - Russia - Arabia Saudita - Scozia - Senegal - Serbia - Slovenia- Svezia -  
Spagna - Sud Africa - Sud Korea - Svizzera - Tajikistan - Tunisia - Turchia - Ucraina – U.S.A. –  
Uzbekistan – Ungheria - Venezuela.

**3) Modalità di partecipazione dei CLUB**

Possono partecipare alla competizione individualmente tutti i Club, provenienti da tutte le  
nazioni, denominandoli ad esempio (Italia A - Italia B), questi sono esclusi dalla classifica per  
Nazioni e dovranno provvedere a proprie spese, per il soggiorno di vitto e alloggio in Hotel.

1

**POLISPORTIVA ATHLON VIA GIAGUMONA, 73 - 07100 - SASSARI ITALY TEL - FAX 00 - 39 079 390039**

**e-mail: [athlonlottasassari@fiscali.it](mailto:athlonlottasassari@fiscali.it) - [www.athlonwrestling.com](http://www.athlonwrestling.com)**

** Amateur Wrestling Federation e - mail : [Ita@fila-wrestling.com](mailto:Ita@fila-wrestling.com) **

**4) Data di arrivo:****Giovedì 30 Maggio 2014****5) Data di Partenza:****Domenica 01 Giugno 2014****6) Le condizioni tecniche:**

La classifica per Nazioni sarà compilata nel modo seguente

6 punti all'atleta 1° classificato di ogni categoria di peso

5 " " 2° " " " "

4 " " 3° " " " "

3 " " 4° " " " "

Sono ammessi all'atto del peso ufficiale agli atleti in regola con la licenza internazionale Fila e FIJLKAM per l'anno, le categorie di peso ufficiale sono quelle indicate nel regolamento internazionale F.I.L.A. Beach wrestling per tutte le classi di età.

**7) Premiazione****Atleta 1° Classificato Medaglia colore Oro**

Atleta 2° - Medaglia colore Argento

Atleta 3° - Medaglia colore Bronzo

**Premiazione Nazioni****Nazione 1° Classificata      coppa**

Nazione 2° -                      coppa

Nazione 3° -                      coppa

Nazione 4° -                      coppa

**8) Arbitraggio**

Nell'occasione del torneo tutti gli arbitri convocati sono tenuti a presentare la licenza FILA valida per l'anno 2014

**Atleti**

Nell'occasione del torneo tutti gli atleti partecipanti sono tenuti a presentare la licenza FILA e FIJLKAM valida per l'anno 2014

**9) Iscrizioni**

**L'iscrizione preliminare** deve pervenire all'organizzazione della Polisportiva ATHLON Lotta (Via Giagumona, 73 - Sassari - 07100 - Italia ) entro il **23 Marzo 2014**

**L'iscrizione nominativi** deve pervenire all'organizzazione della Polisportiva ATHLON Lotta (Via Giagumona, 73 - Sassari - 07100 - Italia ) entro il **23 Aprile 2014**

**L'iscrizione nominativa definitiva**, deve pervenire all'organizzazione della Polisportiva ATHLON Lotta (Via Giagumona, 73 - Sassari - 07100 - Italia ) entro il **25 Maggio 2014**

**10) L'invito ufficiale alle delegazioni e club al Torneo:**

L'invito alla partecipazione per ogni delegazione si intende; spese di Vitto e alloggio in Hotel sono a carico delle delegazioni e club partecipanti alla manifestazione.

Le spese di vitto e alloggio con pensione completa in Hotel, e di **€uro 68,00** a persona con sistemazione in camera Doppia Tripla e Quadrupla, NB: in camera singola un supplemento in più del costo di €uro 15,00 a persona al giorno

Il trattamento di soggiorno in Hotel, con arrivo dal giorno 31 Maggio e partenza 2 Giugno 2014, consiste: colazione, pranzo e cena, incluso ½ di vino e ½ acqua minerale.

**N.B.** Saranno a carico delle delegazioni e Club partecipanti, tutte le spese ed il pagamento immediato sul posto, rispetto ai servizi richiesti in più al trattamento, offerto come su scritto, dal comitato organizzatore Polisportiva ATHLON.

**11)Organizzazione Logistiche:**

Sarà a disposizione all'arrivo e alla partenza per tutte le delegazioni in Sardegna, presso **L'AEROPORTO DI ALGHERO** un pullman, per i trasferimenti presso **Hotel Stintino Sassari**.

**Punto n. 12**

L'**Hotel** è situato nella località di Stintino con servizio di piscina e spiaggia a circa 500 metri dall'hotel, con trasferimento di navetta gratuito in spiaggia.

In Hotel è possibile svolgere limitatamente allenamenti prima della gara su unica materassina e bilancia pesa persone.

**Punto n. 13****Con osservanza delle Delegazioni e Club.**

Si richiede gentilmente a tutte le delegazioni di programmare rigorosamente e con osservanza le date di arrivo e partenza, come dal programma di soggiorno a Sassari presso l'Hotel a Stintino modo seguente;

**Arrivo: a Sassari non prima del giorno 31 Maggio**

**Partenza: da Sassari entro la giornata del giorno 01 Giugno 2014**

**14)Visti Passaporti:**

per i visti passaporti, ogni delegazione si dovrà recare all'Ambasciata Italiana del proprio Paese di origine di partenza, presentando l'invito ufficiale del Comitato Organizzazione della manifestazione sportiva, con tutti i nominativi che comporranno la delegazione.

N.B. per avviare le pratiche dei visti passaporti, per l'ingresso di soggiorno in Italia, si raccomanda a tutte le delegazione che parteciperanno al Torneo, di inviare almeno n. 50 giorni prima, della partenza, l'elenco definitivo dei nominativi che compongono la delegazione, al Comitato Organizzatore, presso la:

POLISPORTIVA ATHLON WRESTLING Via Giagumona,73 - 07100 - Sassari - Italia -

Tel- Fax 0039 079 390039 [E-mail athlonlottasassari@tiscali.it](mailto:athlonlottasassari@tiscali.it) - [www.athlonwrestling.com](http://www.athlonwrestling.com)

**Distinti saluti**

**Il presidente**  
Vincenzo Piroddu



FEDERATION INTERNATIONALE DES LUTTES ASSOCIEES  
INTERNATIONAL FEDERATION OF ASSOCIATED WRESTLING STYLES

**Adresse :** Rue du Château 6 / 1804 Corsier-sur-Vevey / Suisse **Téléphone :** (41.21) 312 84 26 **Fax :** (41.21) 323 60 73 **E-mail :** [fila@fila-wrestling.com](mailto:fila@fila-wrestling.com) **Internet :** [www.fila-wrestling.com](http://www.fila-wrestling.com)

## REGOLAMENTO INTERNAZIONALE BEACH WRESTLING



Dernière mise à jour janvier 2009



# GOLAMENTO INTERNAZIONALE BEACH WRESTLING

FÉDÉRATION INTERNATIONALE DES LUTTES ASSOCIÉES  
INTERNATIONAL FEDERATION OF ASSOCIATED WRESTLING STYLES

Il Beach Wrestling è un nuovo stile di Lotta - wrestling sviluppato e codificato con decisione della FILA al suo Congresso. Dobbiamo distinguere due modi di concepire il Beach Wrestling:

- Come uno sport, del divertimento sulla spiaggia, relax e l'estensione dello sport del wrestling.

In questa situazione, le regole possono essere adattate ai partecipanti, nonché alle categorie di età e peso.

- In qualità di ufficiale di competizioni sportive. In questo caso, le norme attuali sono applicabili senza alcuna modifica. Tornei internazionali e campionati sono soggetti a stessi requisiti di altri stili di wrestling.

## **ARTICOLO 1 - OGGETTO**

La normativa internazionale Beach Wrestling è quello di includere:

- Identificare e spiegare le condizioni pratiche e tecniche in base alle quali devono avvenire nei combattimenti.

- Impostare i valori di assegnare delle azioni per determinare la vittoria alla fine di un combattimento.

- Determinare il ruolo di arbitro.

- Stabilire il sistema della competizione, le modalità delle classifiche e l'eliminazione, ecc.

## **ARTICOLO 2 - CAMPO**

Il presente regolamento si applica a tutti i Campionati Continentali, così come a livello mondiale tornei internazionali.

## **ARTICOLO 3 - LE CATEGORIE DI ETÀ**

- Esordienti : 10-13 anni nell'anno

- Cadetti: 14-16 anni nell'anno

- Junior : 17-20 anni nell'anno

- Senior : 21 anni di età nel corso dell'anno

Nota: Juniores età compresa tra 19 e 20 anni durante l'anno possono lottare per la categoria senior.



FEDERATION INTERNATIONALE DES LUTTES ASSOCIEES  
INTERNATIONAL FEDERATION OF ASSOCIATED WRESTLING STYLES

**FILA**

Adresse : Rue du Château 6 / 1804 Corsier-sur-Vevey / Suisse  
Téléphone : (41.21) 312 84 26 Fax : (41.21) 323 60 73  
E-mail : fila@fila-wrestling.com Internet : www.fila-wrestling.com

#### **ARTICOLO 4 - CATEGORIE DI PESO**

- Cadetti: 60 Uomini kg + 60 kg
- Donne 55 kg e +55 kg
- Junior : 70 Uomini kg +70 kg
- Donne 60 kg + 60 kg
- Senior: 85 Uomini + 85 kg
- Donne 70 kg + 70 kg
- Una categoria in assoluto, per le prime quattro categorie di Senior leggeri e pesanti.

#### **ARTICOLO 5 - COMPORTAMENTO DELLA COMPETIZIONE.**

- Per gli uomini: costume da bagno, nessun altro accessorio.
- Per le donne: costume da bagno a due pezzi, nessun altro accessorio.
- All'inizio della gara, i partecipanti riceveranno una striscia di colore rosso e blu da mettere alla caviglia che fornirà l'arbitro prima di ogni combattimento.

#### **ARTICOLO 6 - AREA DI COMBATTIMENTO**

L'area di combattimento è determinato da un cerchio di 6 metri di diametro, segnato con un nastro rosso 10 cm largo che non contiene parti metalliche. Si deve riempire solo di sabbia senza mettere pietre o di altri oggetti.

#### **ARTICOLO 7 - PESATURA**

Tutti gli atleti che gareggeranno non effettueranno il peso sulla bilancia. Ma in base al peso di ogni atleta che viene effettuata in base alla corpulenza dagli ufficiali di gara.

In modo da ottenere più rapidamente il numero ideale divisibile degli atleti in ogni categoria di peso.

Per i campionati ufficiali, la competizione dovrà iniziare 1 ora o 30 minuti prima.



FEDERATION INTERNATIONALE DES LUTTES ASSOCIEES  
INTERNATIONAL FEDERATION OF ASSOCIATED WRESTLING STYLES

**Adresse :** Rue du Château 6 / 1804 Corsier-sur-Vevey / Suisse  
**Téléphone :** (41.21) 312 84 26  
**Fax :** (41.21) 323 60 73  
**E-mail :** [fila@fila-wrestling.com](mailto:fila@fila-wrestling.com)  
**Internet :** [www.fila-wrestling.com](http://www.fila-wrestling.com)

### **ARTICOLO 8 - CORSO**

Tutti gruppi degli atleti che sono stati pesati nelle rispettive categoria, vengono inseriti in una lista di partenza dal più piccolo al più grande numero. I partecipanti saranno abbinati per ordine di estrazione.

Sarà disponibile prima della competizione tutta la documentazione cartacea, elenco di tutte le categorie di peso degli atleti con gli abbinamenti e programma gironi sullo svolgimento della competizione.

L'avanzamento di ogni turno, nonché i relativi risultati saranno registrati nella scheda per i concorrenti in modo da poter consultare in qualsiasi momento.

### **ARTICOLO 9 - DURATA DELLE PARTITE**

La durata dei combattimenti è fissato a un periodo di 3 minuti per tutte le età, uomini e donne di ogni categoria di peso.

### **SEZIONE 10 - TIPI DI VITTORIE**

Beach Wrestling è praticato solo in posizione eretta. La vittoria può essere ottenuta seguenti modi:

- Con la caduta: quando un Lottatore detiene entrambe le spalle del suo avversario a terra.
- Con la proiezione: quando un Lottatore è in grado di portare il suo avversario due volte durante il match (qualsiasi parte del corpo).
- Quando il Lottatore avversario esce fuori dall'area del cerchi gara.
- In una decisione: se al termine di 3 minuti nessuna azione è stata eseguita, l'arbitro determina il vincitore secondo palese attività dei due lottatori.

Nota: Nello svolgimento dei suoi lavori, l'attaccante può mettere una, due ginocchia o altre parti di corpo a terra.



## **ARTICOLO 11 - SISTEMA DI CONCORSO**

FEDERATION INTERNATIONALE DES LUTTES ASSOCIEES  
INTERNATIONAL FEDERATION OF ASSOCIATED WRESTLING STYLES

# FILA

Adresse : Rue du Château 6 / 1804 Corsier-sur-Vevey / Suisse  
Téléphone : (41.21) 312 84 26  
Fax : (41.21) 323 60 73  
E-mail : fila@fila-wrestling.com  
Internet : www.fila-wrestling.com

La Gara è basata sul sistema ad eliminazione diretta senza ripescaggio:- Girone in ordine dei numeri estratti.

- Gare di qualificazione per cercare il numero ideale del girone .
- Tour e le finali.
- I vincitori delle due semifinali in lotta per il primo e il secondo e il perdente per il terzo posto.
- Dal 5 ° posto, i lottatori sono in ordine secondo i seguenti criteri:
  - Il maggior numero di vittorie in tutta la competizione.
  - La maggior parte delle vittorie di schienate
  - Il maggior numero di vittorie di proiezione
  - Più vittorie combinate (una proiezione e di uscita)
  - Il maggior numero di vittorie di uscita
  - Il maggior numero di vittorie con decisione

## **ARTICOLO 12 - ARBITRATO**

- Competizioni ufficiali della FILA, l'arbitro deve essere in possesso di una licenza di FILA. Si deve fermare l'incontro alla fine di ogni azione, quando uno dei due avversari è sul pavimento. Durante la gara, dopo l'interruzione, l'arbitro fa partire la lotta dal centro del cerchio, al fischio dopo la posizione corretta dei due lottatori in piedi.
- Un membro della segreteria della gara valuta le azioni, l'arbitro durante il combattimento annota su una scheda personale le valutazioni dei concorrenti.
- L'arbitro deve indossare pantaloncini (pantaloni), camicia bianca, borsa bianca sportiva Polsini nelle mani, rosso (a sinistra) e blu (destra).

## **ARTICOLO 13 - AZIONI VIETATE**

- Tirare i capelli, le orecchie, la pelle pizzicare, torcere le dita, ecc.
- Calci o pugni
- è chiaro che può causare una lussazione
- Attacchi sul viso
- Continuare a lottare nel campo di gara
- Cospargersi il corpo sostanze scivolose
- Arrestare la lotta per tutte le ragioni
- D'accordo con l'avversario sul risultato della gara.

## **ARTICOLO 14 - SERVIZIO MEDICO**

L'organizzatore del concorso devono prevedere un medico di gara.

Se un partecipante ha una lesione visibile con il sangue, il medico avrà un tempo di valutare il danno oppure se il partecipante può continuare a combattere.



**INTERNATIONAL TOURNAMENT  
BEACH WRESTLING  
STINTINO - SARDINIA - ITALY**

**9 Torneo Internazionale Beach Wrestling Sardinia  
Maschile e Femminile CA – JU – SE  
Sassari 01 Giugno 2014  
ITALIA**

## **PROGRAMMA**

### **Sabato 31 Maggio**

**Arrivo delle delegazioni Sistemazione e accreditamento presso Hotel Stintino**

### **Domenica 01 Giugno**

- Ore 08.00 - 09.00** Operazioni di Peso Ufficiale presso Hotel Cala Rosa Stintino
- Ore 09.00 - 09.30** Conferenza Tecnica delle delegazioni Hotel Cala Rosa Stintino
- Ore 10.00 - 13.00** Combattimenti preliminari spiaggia la Pelosa Stintino
- Ore 13.00 - 14.30** Ripescaggio Combattimenti di finale 1-2-3 e Premiazioni

### **Lunedì 02 Giugno**

**Partenza delle delegazioni**

**POLISPORTIVA ATHLON VIA GIAGUMONA, 73 - 07100 - SASSARI ITALY TEL - FAX 00 - 39 079 390039**

**e-mail: [athlonlottasassari@tiscali.it](mailto:athlonlottasassari@tiscali.it) - [www.athlonwrestling.com](http://www.athlonwrestling.com)**

** Amateur Wrestling Federation e - mail : [lta@fila-wrestling.com](mailto:lta@fila-wrestling.com) **



INTERNATIONAL TOURNAMENT  
BEACH WRESTLING  
STINTINO - SARDINIA - ITALY

**9 Torneo Internazionale Beach Wrestling Sardinia  
Maschile e Femminile CA – JU – SE  
Sassari 01 Giugno 2014  
ITALIA**

**Modulo d'iscrizione Preliminare**

Paese \_\_\_\_\_

Lottatori n. \_\_\_\_\_

Allenatori n. \_\_\_\_\_

Arbitro n. \_\_\_\_\_

Dirigenti n. \_\_\_\_\_

Numero complessivo dei partecipanti \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_

Firma del Presidente della Federazione

**Il presente modulo dovrà essere inviato al Comitato Organizzatore presso la;  
POLISPORTIVA ATHLON SASSARI entro il 23 Marzo 2014**

**POLISPORTIVA ATHLON VIA GIAGUMONA, 73 - 07100 - SASSARI ITALY TEL - FAX 00 - 39 079 390039**

**e-mail: [athlonlottasassari@tiscali.it](mailto:athlonlottasassari@tiscali.it) - [www.athlonwrestling.com](http://www.athlonwrestling.com)**

** Amateur Wrestling Federation e - mail : [lta@fila-wrestling.com](mailto:lta@fila-wrestling.com) **



INTERNATIONAL TOURNAMENT  
BEACH WRESTLING  
STINTINO - SARDINIA - ITALY

**9 Torneo Internazionale Beach Wrestling Sardinia  
Maschile e Femminile CA – JU – SE  
Sassari 01 Giugno 2014  
ITALIA**

**Modulo d'iscrizione nominativi (provvisorio)  
ATLETI M/F**

**Paese** \_\_\_\_\_

**Classe . Nome e cognome dei Lottatori**

_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____
_____	_____	_____	_____

**Allenatori** \_\_\_\_\_

**Arbitro** \_\_\_\_\_

**Dirigenti** \_\_\_\_\_

**Data e orario d'arrivo** \_\_\_\_\_

**Data e orario di partenza** \_\_\_\_\_

**Modalità di trasporto** \_\_\_\_\_

**Date** \_\_\_\_\_ **irma del Presidente della Federazione**

**Il presente modulo dovrà essere inviato al Comitato Organizzatore presso la;  
POLISPORTIVA ATHLON SASSARI entro il 23 Aprile 2014**

**POLISPORTIVA ATHLON VIA GIAGUMONA, 73 - 07100 - SASSARI ITALY TEL - FAX 00 - 39 079 390039**

**e-mail: [athlonlottasassari@fiscali.it](mailto:athlonlottasassari@fiscali.it) - [www.athlonwrestling.com](http://www.athlonwrestling.com)**

** Amateur Wrestling Federation e - mail : [Ita@fila-wrestling.com](mailto:Ita@fila-wrestling.com) **



INTERNATIONAL TOURNAMENT  
BEACH WRESTLING  
STINTINO - SARDINIA - ITALY

**9 Torneo Internazionale Beach Wrestling Sardinia  
Maschile e Femminile CA – JU – SE  
Sassari 01 Giugno 2014  
ITALIA**

**Modulo d'iscrizione nominativi (provvisorio)  
ATLETI M/F**

**Paese** \_\_\_\_\_

Classe . Nome e cognome dei Lottatori

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**Allenatori** \_\_\_\_\_

**Arbitro** \_\_\_\_\_

**Dirigenti** \_\_\_\_\_

**Data e orario d'arrivo** \_\_\_\_\_

**Data e orario di partenza** \_\_\_\_\_

**Modalità di trasporto** \_\_\_\_\_

**Date** \_\_\_\_\_ **Firma del Presidente della Federazione**

Il presente modulo dovrà essere inviato al Comitato Organizzatore presso la  
POLISPORTIVA ATHLON SASSARI entro il 25 Maggio 2014

**POLISPORTIVA ATHLON VIA GIAGUMONA, 73 - 07100 - SASSARI ITALY TEL - FAX 00 - 39 079 390039**

**e-mail: [athlonlottasassari@tiscali.it](mailto:athlonlottasassari@tiscali.it) - [www.athlonwrestling.com](http://www.athlonwrestling.com)**

** Amateur Wrestling Federation e - mail : [Ita@fila-wrestling.com](mailto:Ita@fila-wrestling.com) **